



**KE**  
ENJOY THE OUTDOOR

# SCREENY TENDE A RULLO

Screeny | Roller awning  
Screeny | Rollos - Screen  
Screenyl Toldos verticales

QUATTRO RAGIONI IMPORTANTI PER SCEGLIERE KE

# KE LA SCELTA GIUSTA

KE: THE RIGHT CHOICE. FOUR IMPORTANT REASONS TO CHOOSE KE | KE IST DIE RICHTIGE ENTSCHEIDUNG. 4 WICHTIGE MOTIVE | WARUM MAN DIE PRODUKTE VON KE AUSSUCHEN SOLL | KE, LA CORRECTA ELECCION. CUATRO RAZONES IMPORTANTES PARA ELIGIR KE

## IL GRUPPO BAT

Una realtà d'impresa solida, articolata e di sostanziale esperienza, leader nella progettazione e produzione di strutture ombreggianti, parte di un gruppo, la BAT spa, realtà internazionale, che assicura sinergie positive sui materiali, le scelte e l'innovazione. KE investe in ricerca per utilizzare nuove soluzioni e rendere più interessante l'impatto estetico.

## BAT GROUP

KE, thanks to its experience in its strong organization, is a leader company in the field of awnings design and production. KE is part of the BAT GROUP, a multinational company which guarantees positive synergies between materials, innovation and choices. KE is always investing in research in order to reach new solutions to improve the aesthetic impact.

## DIE BAT GRUPPE

Eine sehr solide Geschäftsentwicklung, detaillierte und umfangreiche Erfahrung, führend in der Entwicklung und Produktion von schattenspendenden Strukturen, Teil der Gruppe - BAT Spa, internationales Vertriebsnetz, positiver Synergieeffekte auf Materialien, große Auswahl und Weiterentwicklung. KE investiert in die Forschung um neue Lösung zu finden und immer eine bessere ästhetische Wirkung zu erzielen.

## EL GRUPO BAT

Una realidad de empresa sólida, articulada y de sustancial experiencia, líder en el diseño y la producción de estructuras de protección solar, parte de un grupo, BAT Spa, realidad internacional, que asegura sinergias positivas sobre los materiales, las soluciones y la innovación. KE invierte en investigación para utilizar nuevas soluciones y volver más interesante el impacto estético.

## IL DESIGN

KE progetta pensando al miglior dialogo possibile tra le forme architettoniche e l'inserimento di un sistema di protezione dai raggi solari. Lo studio di design KE è impegnato in una costante ricerca estetica, per valorizzare e rispettare ogni tipologia di spazio out door.

## DESIGN

KE always designs with the aim of create the best integration between the architecture and the sun protection needs. The KE design department is constantly involved in aesthetic research to add value and preserve every outdoor environment.

## DAS DESIGN

KE entwickelt die besten Lösungen um ein harmonisches Miteinander von architektonischen Formen und einen Schutz vor Sonneneinstrahlung zu erzielen. Das KE Designstudio für Ästhetik ist auf ständiger Suche Outdoor Bereiche zu gestalten und aufzuwerten.

## EL DISEÑO

KE proyecta pensando en el mejor diálogo posible entre las formas arquitectónicas y la inserción de un sistema de protección solar. El estudio de diseño KE está ocupado en una constante investigación estética, para valorizar y respetar cada tipología de espacio exterior.

## SISTEMI INIMITABILI: I BREVETTI KE

Innovazioni tecniche e funzionali che non trovano eguali sul mercato. Infatti, molti dei sistemi ombreggianti KE nascono da idee creative ingegnerizzate, che offrono vantaggi di utilizzo e di durata assolutamente unici. Sono idee brevettate, esclusive dei sistemi KE.

## KE PATENTS

KE offers innovative, operational and patented techniques. All the KE shading systems came from creative ideas which offer unique advantages of application and duration.

## NICHT NACHMACHBARE SYSTEME: DIE PATENTE VON KE

Technische und funktionale Innovationen, die keine ihresgleichen auf dem Markt haben. In der Tat, viele Beschattungssysteme die von KE entwickelt worden sind, ergeben sich aus kreativen Ideen, mit vielen Vorteilen bei der Nutzung und sie haben eine absolut einzigartige hohe Lebensdauer. Es sind patentierte Ideen, die Sie exklusiv bei KE-Systemen finden.

## SISTEMAS INIMITABLES: LAS PATENTES KE

Innovaciones técnicas y funcionales que no se encuentran en el mercado. De hecho, muchos de los sistemas de protección solar KE derivan de ideas creativas de la ingeniería, que ofrecen ventajas de utilización y de duración absolutamente únicas. Son ideas patentadas, exclusivas de los sistemas KE.

## SISTEMI CERTIFICATI

Cioè testati nei materiali, nei meccanismi e nell'iter costruttivo dai più rigorosi enti di certificazione, che verificano e controllano costantemente la qualità della produzione KE. KE oltre a rispettare la marcatura CE di prodotto EN 13561 ed EN 1090, ha ottenuto la certificazione del proprio sistema di gestione qualità e sicurezza.

## CERTIFIED SYSTEMS

All the KE's building materials, mechanisms and iter are constantly tested by the major certification authorities. KE has the EN 13561 and the EN 1090 CE product labeling and, in addition, it achieved the quality and security management system certification.

## GETESTETE SYSTEME

Es wurden die Materialien, die Mechanismen und die konstruktiven Elemente von strengsten Zertifizierungsstellen getestet , die ständig die Qualität der KE Produktion überwachen und kontrollieren. KE hat neben der CE-Kennzeichnung von Produkten EN 13561 und EN 1090 eine zusätzliche Zertifikation seines Qualitäts- und Sicherheitsmanagementsystems erhalten.

## SISTEMAS CERTIFICADOS

Es muy importante la verificación de los materiales, los mecanismos y las piezas constructivas por medio de los entes más rigurosos de certificación, que examinan y controlan constantemente la calidad de la producción KE. KE además de respetar el marcado CE de producto EN 13561 y EN 1090, ha obtenido la certificación del propio sistema de gestión de la calidad y de la seguridad.



ARCHITETTURE D'ESTERNI

# TENDE A RULLO SCREENY

OUTDOOR ARCHITECTURE: SCREENY | ARCHITEKTUR FUER OUTDOOR, SCREENY  
ARQUITECTURA DE EXTERIOR, SCREENY

Screeny rappresenta una somma di alta tecnologia industriale e di design italiano. L'ampia gamma di modelli, curati esteticamente in tutti i particolari, permette di scegliere la soluzione migliore, più adatta ad ogni contesto architettonico e ambientale.

Screeny verbindet eine hochwertige industrielle Technologie mit italienischem Design. Große Auswahl an Modellen und bei allen Komponenten wird auf die Ästhetik geachtet. Es ermöglicht Ihnen die beste Lösung, am besten auf jeden architektonischen und ökologischen Kontext zu wählen.

Screeny is a sum of high industrial technology and Italian design. The wide range with attention to details permits Customer to choose the best solution, the more suitable for both architectural and environmental.

Screeny representa una suma de alta tecnología industrial y de diseño italiano. La amplia gama de modelos, cuidados estéticamente en todos los detalles, permite escoger la mejor solución, más adaptada a cada contexto arquitectónico y ambiental.

Soffermatevi sulle caratteristiche delle tende KE. Sono dettagli sostanziali che assicurano durata, resistenza, funzionalità e standard estetici costanti nel tempo. Perché la migliore tutela di un piccolo o grande investimento, è sempre la qualità.

Look at the KE's awnings features. They guarantees long life, resistance, functionality and constant aesthetic standards. KE believes, the best defense of any investment is quality.

Beachten Sie die Eigenschaften der Markisen von KE. Zu diesen Eigenschaften gehören Details wie die Haltbarkeit, die Festigkeit, die Funktionalität und der ästhetische Standard die, Laufe der Zeit erhalten bleiben. Weil der beste Schutz bei kleinen oder großen Investitionen, ist immer die Qualität.

Recalquemos las características del toldo KE. Son detalles que aseguran detalles sustanciales que aseguran duración, resistencia, funcionalidad y standar estético constantes en el tiempo. Porque la mejor tutela de una pequeña o gran inversión, es siempre la calidad.

# I PUNTI DI FORZA TENDE A RULLO SCREENY

SCREENY STRENGHT POINTS | STAERKEN DER ROLLOS SCREENY | LOS PUNTOS FUERTES DEL SISTEMA ENROLLABLE SCREENY



**MISURE**  
un telo unico fino a un massimo di L.6 x H.6 metri  
  
Measurement  
one fabric up to 6 m lenght x 6 m height  
  
Groessen  
bei einem Tuch bis zu 6m Breite und 6m Hoehe  
  
Medidas  
en una única tela hasta un máximo de L.6 x H.6 metros



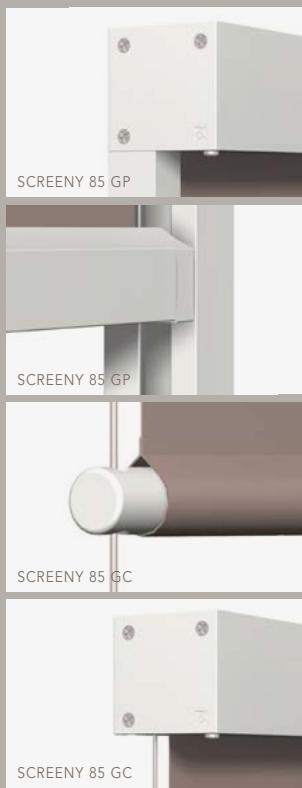
**CASSONETTO**  
progettato per facilitare le attività di manutenzione tecnica. Misure di ingombro 85/110/130/150 mm  
  
Cassette designed to make easier the maintenance. Overall dimension measurement: 85/150 mm  
  
Kasten so entworfen um die Wartungsaktivitäten zu erleichtern. Abmessungen 85/150 mm  
  
Cofre proyectado para facilitar la actividad de mantenimiento técnico. Medidas dimensionales entre 85/150 mm



**INTEGRABILE**  
progettato per essere integrato al vano finestra attraverso l'opzione monoblocco  
  
Designed to be integrated to window space by the monoblock option  
  
Integrierbar entworfen um in den Fensterausschnitt exakt eingebaut zu werden mit der Option monoblocco  
  
Integrable proyectado para ser integrado en el vano de la ventana a través de la opción compacta



Disponibile con guida cavo, asta, profilo nelle varianti libera e zip Available with guide cable, rod, zip and profile  
  
Erhaeltlich mit Seil, Stangen, Profil und Zip-Fuehrung  
  
Disponible con guia cable, varilla, perfil en las variantes libres y zip



**AVVOLGIMENTO TELO**  
sistema ideato e brevettato per evitare pieghe e grinze in fase di arrotolamento  
  
Fabric rolling system design and patented to avoid folds and creases during the rolling process  
  
Tuchwicklung patentiertes System um Falten während der Wickelung des Tuches zu vermeiden  
  
Enrolle del tejido sistema ideado para evitar pliegues y arrugas en la fase de enrolle



**RESISTENZA ALLA PIOGGIA E AL VENTO**  
grazie ad un sistema innovativo di tensionamento del telo (guida zip e blocco terminale)  
  
Wind and water resistance thanks to an innovative fabric tensioning system (zip guide and front bar block)  
  
Resistent bei regen und wind Dank des neu entwickelten Spannsystem des Tuches (Führungsschienen mit blockierenden Endschienen)  
  
Resistencia a la lluvia y al viento gracias a un sistema innovador de tensión del tejido (guía zip y bloqueo del terminal)



**TESSUTI TECNICI PVC**  
in poliestere o fibra di vetro, studiati per un controllo ottimale del fattore solare e della trasmissione luminosa

Technical fabric with different solar factor in polyester or fiberglass, designed for an optimal sun and lighting transmission control

Technische stoffe mit verschiedenen solarfaktoren in Polyester oder Glasfaser, studiert zur Kontrolle der Sonnen und Lichtdurchlaessigkeit  
  
Tejidos técnicos con diversos factores solares en poliéster o fibra de vidrio, estudiados para un control óptimo del factor solar y de la transmisión lumínica



**AUTOMAZIONE**  
sensori climatici (vento, pioggia, sole) combinati ad automazione di ultima generazione, permettono la creazione di scenari personalizzati, che definiscono tempo e modalità di apertura e chiusura della tenda. Le app per smartphone e tablet ne consentono un costante controllo da remoto

Automation climate sensors (wind, rain, sun), combined with the cutting edge automation, allow customization and the awning open and closing time and way. Moreover, the smartphone and tablet app let their remote control

Automatiken mit Wettersensoren (Wind, Regen, Sonne) der neuesten Generation kann man die Einstellungen personalisieren. Man kann das Öffnen und Schließen selbst programmieren. Apps für Smartphones und Tablets ermöglichen eine konstante Kontrolle aus der Ferne

Automatización sensores climáticos (viento, lluvia, sol) combinados por automatización de última generación, posibilitan la creación de escenarios personalizados, que definen tiempo y modalidad de apertura y cierre del toldo. La app para smartphone y tablet nos permite un constante control remoto



SCREENY | 85 GCS

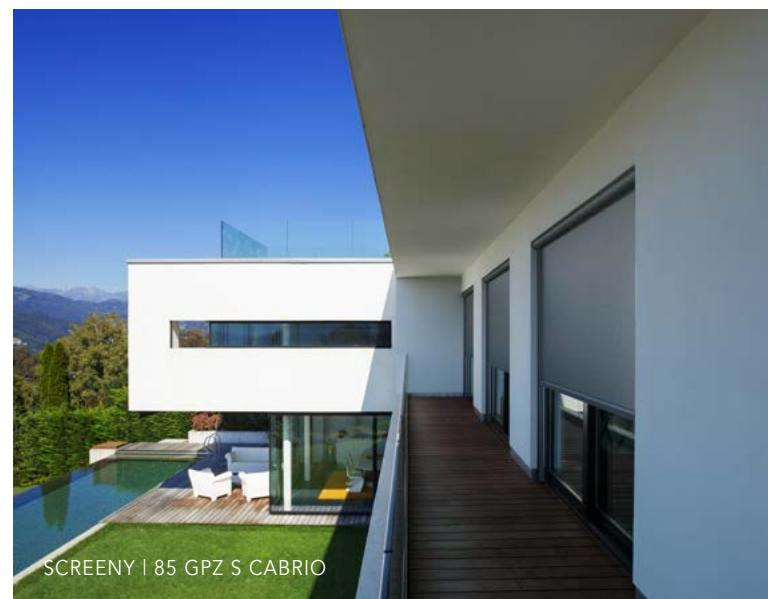




SCREENY | 85 GC CABRIO



SCREENY | 85 GPS MONOBLOCCO



SCREENY | 85 GPZ S CABRIO

Innovative e moderne, le tende a rullo, esaltano il design e l'essenzialità degli arredi contemporanei.

Innovative and modern, the rollerblinds celebrate the design and minimalism of contemporary décor.

Innovativ und modern, die Rollläden erhöhen das Design und Minimalismus der modernen Möbeln.

Innovant et moderne, les stores roulants exaltent le design et le minimalisme du décor moderne.

Innovadoras y modernas, las cortinas enrollables exaltan el diseño minimalista de la decoración moderna.



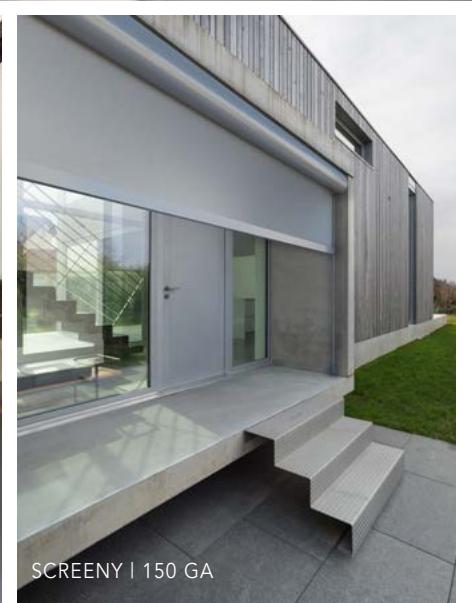
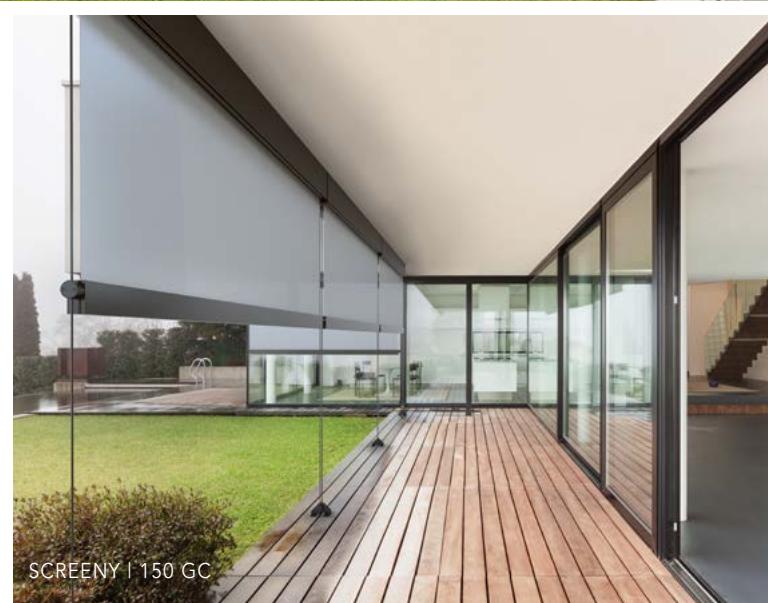
SCREENY | 110 GPZ



SCREENY | 110 GC



SCREENY | 110 GP S



PROGETTARE SECONDO NATURA

# DAYLIGHTING

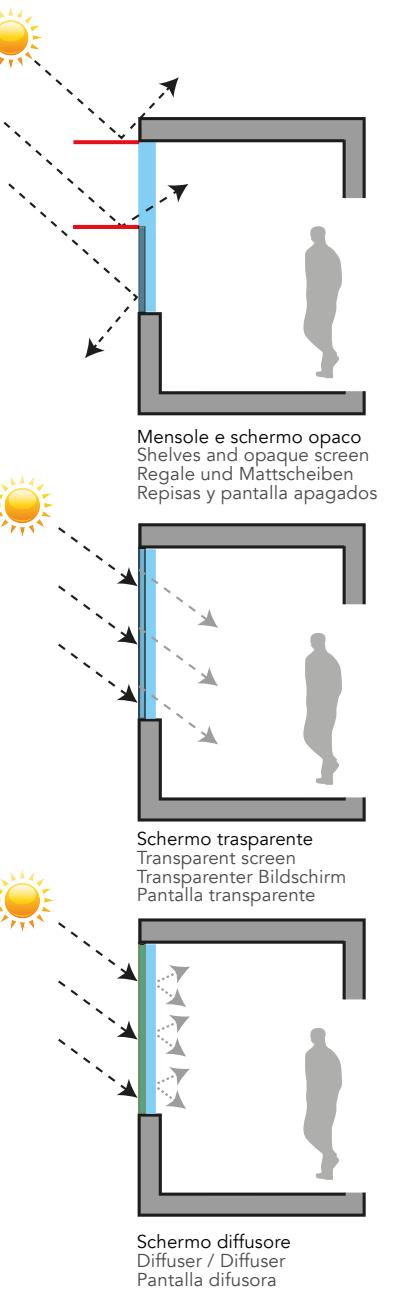
DAYLIGHTING DESIGN | HERSTELLUNG NACH NATURA DAYLIGHTING RICHTLINIEN | PROYECTAR SEGÚN LA NATURALEZA DAYLIGHTING

Progettare con la filosofia DAYLIGHTING è una scelta ecologica, estetica e funzionale, nel rispetto della direttiva europea 2002/91/CE sulla certificazione energetica degli edifici che prevede, oltre al calcolo dei consumi legati a riscaldamento e raffrescamento, anche quello dei consumi ai fini dell'illuminazione. Ecco quindi che l'organizzazione degli spazi e gli ingressi di luce degli edifici sono pensati per valorizzare al massimo la luce e il calore del sole. Unico problema: il controllo. Dispersione termica in inverno, calore indesiderato in estate, eccessiva quantità di luce: diventa fondamentale l'integrazione con schermature solari mobili e strutture ombreggianti. Con le strutture ombreggianti è possibile dosare luce e calore in base alle proprie esigenze e mantenere costanti gli standard di risparmio energetico e comfort visivo.

Design with the DAYLIGHTING philosophy is an ecological, aesthetic and functional choice, in compliance with the European Law 2002/91/CE, concerning the buildings energetic certification which regards the calculation of heating, cooling and lighting consumptions. Spaces are organized in order to add value to sun light. The only problem is control. Heating dispersion during the winter, undesired heat during the summer and excessive light: it results essential to integrate solar and shading structures. Shading structures measure out light and heat relating to customer's needs and keep the energy savings standards and visual comfort.

Die Planung mit der Tageslicht Philosophie ist eine ökologische, ästhetische und funktionelle Wahl, in Übereinstimmung mit der Europäischen Richtlinie 2002/91 / EG über die Energiezertifizierung von Gebäuden. Zusätzlich zu der Berechnung des Verbrauchs an Heizung und Klimaanlage errechnet sie auch den Verbrauch an elektrischem Licht. Daher ist die Anordnung der Hauseingänge und Fenster so konzipiert, um das maximale Licht und die Wärme der Sonne zu nutzen. Das einzige Problem ist die Dosierung. Wärmeverlust im Winter, unerwünschte Hitze im Sommer, und zu viel Licht machen es notwendig mobile oder fixe schattenspendende Strukturen zu nutzen. Mit schattenspendenden Strukturen kann Licht und Wärme so dosiert werden, dass sie an die Bedürfnisse angepasst werden können und der Sehkomfort und der Energiesparstandard gehalten werden können.

Proyectar con la filosofía DAYLIGHTING es una elección ecológica, estética y funcional, en el respeto a la directiva europea 2002/91/CE sobre la certificación energética de los edificios que prevé, además del cálculo de los consumos ligados al calentamiento o enfriamiento, también aquellos de los consumos a efectos de la iluminación. Es por esto por lo que la organización de los espacios y de las entradas de luz en los edificios están pensadas para valorizar al máximo las luces y el calor del sol. Único problema: el control. Dispersión térmica en invierno, calor no deseado en verano, excesiva cantidad de luz: se hace fundamental la integración con pantallas solares móviles y estructuras de protección solar. Con las estructuras de protección solar es posible regular luz y calor en base a las propias exigencias y mantener constante los estándar de ahorro energético y confort visual.



# TENDE A RULLO SCREENY TENS

Screeny Tens

Tens Rollos Screeny Tens

Sistemas enrollables Screeny Tens



SCREENY | 110 GP TENS TP

## PLUS TENDE A RULLO SCREENY TENS

SCREENY TENS PLUS | PLUS ROLLOS SCREENY TENS | PLUS DE LOS SISTEMAS ENROLLABLES SCREENY TENS



### INSTALLAZIONE VERSATILE

**verticale:** per riparare superfici vetrate di dimensioni max L.5 x H5 metri.

**orizzontale:** come copertura ombreggiante di tetti in vetro, di dimensioni max L.4 x SP.5 metri.

**a pergola:** come copertura ombreggiante di dimensioni max L.4 x SP.3 metri

Versatile installation

Vertical installation: to protect sliding doors of maximum dimension lenght 5 m x high 5 m.

Horizontal installation: as shading glass roof covering of maximum dimension lenght 4 m x projection 5 m.

Pergolas installation: as shading covering of maximum dimension lenght 4 m x projection 3 m.

Vielseitige installation

Vertikal: um Glasfronten zu schützen bis zu einer Groesse von maximal 4m Breite und 5m Ausladung

Horizontal: als Sonnenschutz für Glasdächer, maximale Größe 5m Breite und 5m Ausladung

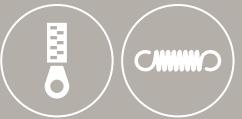
Als Pergola: als Sonnenschutz bis zu einer maximalen Größe von 4mBreite mit 3m Ausladung

Instalación versatil

Vertical: para proteger superficies acristaladas de dimensiones máximas L.5 x h5 m.

Horizontal: como cobertura de protección solar de techos, de dimensiones máximas L.4 x SP.5 m.

A pérgola: como cobertura de protección solar de dimensiones máximas L.4 x SP.3 metros.



### SISTEMA DI TENSIONAMENTO tramite guide a zip e molla

Tensioning system  
by zip guide and springs

Spannsystem mittels  
Zip und Federn

Sistema de tensado  
mediante guía zip y muelles



Horizontal version for the winter garden



Horizontal version pergola leaning

# FINITURE TENDE KE

KE'S AWNINGS FEATURES | AUSFÜHRUNGEN MARKISEN KE | ACABADOS TOLDOS KE



CE exo



MADE IN ITALY



## METALLI

Le strutture metalliche sono costituite da profili ed accessori in alluminio ed acciaio (viterie inox). La resistenza alla corrosione è ottenuta grazie a innovativi processi di trattamento di superficie che permettono di classificare i componenti esterni in classe 4 secondo EN 13561.

### Metals

Metallic structures are made by aluminium and inox profiles and components (inox screws). They are corrosion resistant thanks to the innovative surface treatments (EN 13561 class 4).

### Metalle

Die Metallstrukturen und die Zubehörteile sind aus Aluminium und Stahlprofilen (Schrauben aus rostfreiem Stahl) hergestellt. Die Korrosionsbeständigkeit wird durch innovative Pro-Verfahren der Oberflächenbehandlung für die Einstufung der externen Komponenten der Klasse 4 nach EN 13561 erreicht.

### Metales

Las estructuras metálicas están constituidas de perfiles y accesorios en aluminio y acero (tornillería inox). La resistencia a la corrosión se obtienen gracias a innovadores procesos de tratamiento de superficies que permiten clasificar los componentes externos en la clase 4 según EN 13561.

### Fabrics



## TESSUTI

confort termico e perfetta integrazione estetica grazie ad un'ampia gamma di tessuti tecnici (oltre 500) che permettono la regolazione del fattore solare in base alle specifiche esigenze dell'edificio, assicurando la massima coerenza stilistica. Tutti i tessuti sono certificati secondo la norma tecnica per la marcatura CE del prodotto EN 13561 ed EN 14501.

### Fabrics

The wide range of fabrics (more than 500) permits the solar factor regulation due to the buildings requirements and always guarantees the stylistic coherence. All fabric are in compliance with CE product labelling EN13561 and EN 14501.

### Stoffe

Wärmekomfort und perfekte ästhetische Integration mit einer breiten Palette von technischen Geweben (über 500), die die Dosierung des Energiedurchlassgrades der Sonne, je nach den spezifischen Bedürfnissen des Gebäudes, erlauben, um eine größtmögliche Einheitlichkeit des Stils zu gewährleisten. Alle Stoffe sind zertifiziert CE entsprechend dem technischen Standard für die Produkte mit der Kennzeichnung EN 13561 und EN 14501.

## Tejidos

confort térmico y perfecta integración estética gracias a una amplia gama de tejidos técnicos (más de 500) que permiten la regulación del efecto solar en base a las específicas exigencias del edificio, asegurando la máxima coherencia estilística. Todos los tejidos están certificados según la norma técnica para el marcado CE del producto EN13561 y EN 14501.



KE PROTEZIONI SOLARI srl

Sede

Via Calnova, 160/A | 30020  
NOVENTA DI PIAVE (VE) ITALY  
Tel. + 39 0421 307000  
Fax + 39 0421 658840

Filiale Varese

Via Matteotti, 21/23 | 21030  
RANCIO VALCUVIA (VA)  
Tel. +39 0332 994083  
Fax +39 0332 994156



Filiale Pistoia

Via Rubattorno 89/91  
Quarrata (PT)  
Tel. +39 0573 797201  
Fax +39 0573 1712084

Filiale Dubai

jonata.monceri@keitaly.it

[www.keoutdoordesign.it](http://www.keoutdoordesign.it)

[info@keitaly.it](mailto:info@keitaly.it)